

Southgate Swim Club

24900 Magnolia • Hayward, CA 94545 • 510-783-1251

2009 Swim Lessons (Lecciones de natacion)

For Ages 3 and Up (para las edades de 3 y arriba)

MUST be potty-trained (Que este entrinado para el baños)

Supervised by Red Cross Certified Instructor

Supervisadas por la cruz roja

Classes start June 15 with four
two-week sessions (excluding weekends) thru August 7

Clases enppezan el 15.de Junio con 4 lesiones 2

Semanas se Termina en Agosto 7

\$45 for **MEMBERS** (miembros) --

\$60 for **NON-MEMBERS** (a los que no son miembros)

Swim Lessons (lesionos de natacion) - contact Joanna Houghtelling @ 276-4970

Club Membership available contact Lisa Johnson @ 783-1305

2009 Session Schedule

Session 1 Sesiones 1	June 15 - June 26 Junio 15 - Junio 26	Session 3 Sesiones 3	July 13 - July 24 Julio 13 - Julio 24
Session 2 Sesiones 2	June 29 - July 10 Junio 29 - Julio 10	Session 4 Sesiones 4	July 27 - August 7 Julio 27 - Agosto 7

Half-hour classes starting at 9:45, 10:25, and 11:05

Clases de media hora enppezan 9:45, 10:25 y 11:05

Two-week sessions (10 days Mon – Fri) no weekends

Seciones de dos semanas - no fines de semanas

Mail Payment to: Mande el pago a:

Southgate Swim Club • PO Box 138 • Mt. Eden, CA 94557

Swimsuit and towel required

2009 Swim Lesson Registration Form

Child's Name (Nombre) _____ Age (edad) _____ Skill (nivel) Level _____

Child's Name (Nombre) _____ Age (edad) _____ Skill (nivel) Level _____

Child's Name (Nombre) _____ Age (edad) _____ Skill (nivel) Level _____

Child's Name (Nombre) _____ Age (edad) _____ Skill (nivel) Level _____

Parent (padre)/Guardian _____
Telephono de dia _____
Daytime Phone # _____

Address/Domicilio _____

Emergency Contact Phone #/Telephono de emergencia _____

Physician Name and Phone #/ Nombre de Doctor y telefono _____

Signature of Parent or Guardian/ Firma de padres _____

Session and Time Preference (Circle One Each)
Sesion y hora preferible (circule)

Sessions: 1 2 3 4

Half-hour classes starting at: 9:45 10:25 11:05

Clases de media hora empiezan: 9:45 10:25 11:05

Payment

\$45.00 per child/nino for **club members** (miembros)

\$60.00 per child for **non-members** (a los que no son miembros)

Circle (circule uno) one: Member Non-member

Cash (dinero) Amount _____ Check (checke) Amount _____

Return to: Southgate Swim Club _ PO Box 138 _ Mt. Eden, CA 94557
(Mandé el pago a)

Swim Lessons Contact Joanna Houghtelling @ 276-4970